

**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement
du mardi 5 septembre 2017
à 19 h 30**

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

- 10.01** Ouverture de la séance
- 10.02** Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement
- 10.03** Période de réponses et questions du public
- 10.04** Rapport sur la situation financière

PROCÈS-VERBAL

- 10.05** Approuver les procès-verbaux de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 14 août 2017 à 19 h et de la séance ordinaire tenue le 14 août 2017 à 19 h 30.
- 10.06** Accepter le dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 16 août 2017
1172363120

20 – Affaires contractuelles

CONTRAT D'APPRIVISIONNEMENT ET DE SERVICES

- 20.01** Accorder un contrat aux Entrepreneurs paysagiste Strathmore Ltée, pour les services d'essouchement des troncs d'arbres de l'arrondissement pour une somme de 87 313,16 \$, taxes incluses, pour une période de trente-six mois plus deux options de prolongation d'un an, conformément à l'appel d'offres.
1176598002
- 20.02** Accorder un contrat de 89 770,18 \$, taxes incluses, pour 2017 et 2018 à Construction Piravic pour la fourniture et l'installation de sable et de fibre dans des aires de jeux existantes dans divers parcs de l'arrondissement
1176152032
- 20.03** Se prévaloir de l'option de prolongation pour une deuxième et dernière année, du contrat intervenu avec Maintenance Eurêka Ltée pour le service de gardiennage à la bibliothèque L'Octogone, pour un montant approximatif de 58 550 \$ toutes taxes incluses.
1176818087

CONTRIBUTION FINANCIÈRE

- 20.04** Accorder une contribution financière de 100 \$ au Club d'âge d'or Ste-Catherine-Labouré pour la réalisation du programme annuel d'activités 2017-2018.
1176818088
- 20.05** Accorder une contribution financière de 200 \$ au LaSallois Jahnai Taj Lewis pour sa participation au Championnat canadien de football à Wolfville en Nouvelle-Écosse du 8 au 14 juillet 2017.
1176818078
- 20.06** Accorder une contribution financière de 500 \$ à l'Association Messinese de Montréal en soutien à la réalisation de deux concerts en novembre avec la performance du groupe musical Atmosfera Blu, venu d'Italie, dans le cadre du plan d'action de l'arrondissement en matière de diversité culturelle.
1176818092
- 20.07** Accorder une aide financière de 40 000 \$ au Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux pour la réalisation en 2017-2018 de son programme «Favorisons nos échanges avec les communautés ethnoculturelles laSalloises» dans le cadre du plan d'action de l'arrondissement en matière de diversité culturelle et approuver le projet de convention à cet effet.
1175986005
- 20.08** Féliciter L'association pakistanaise de LaSalle à l'occasion de son 10e anniversaire de fondation et accorder une contribution financière de 300 \$ pour la réalisation du programme souvenir.
1176818062
- 20.09** Approuver la cinquième majoration de la liste des organismes reconnus pour l'année 2017 selon la Politique de soutien et de reconnaissance des organismes de LaSalle et leur accorder les différents soutiens auxquels ils ont droit en vertu de leur classification.
1176818089

30 – Administration et finances

AUTORISATION DE DÉPENSE

- 30.01** Autoriser la signature du bail à intervenir avec La Fabrique de la paroisse de Sainte-Catherine-Labouré pour la location de locaux pour la saison 2017-2018 pour une somme maximale de 7 050 \$ plus taxes si applicables.
1173630010

ÉVÈNEMENT

- 30.02** Autoriser Les Chevaliers de Colomb du Conseil de ville LaSalle à tenir la Course Terry Fox le dimanche 17 septembre 2017 sur le sentier piétonnier du boulevard LaSalle, entre les rues Gagné et Fayolle.
1176818091
- 30.03** Entériner la tenue d'une journée porte ouverte dans le cadre de la fête de la rentrée des étudiants et autoriser la location d'équipements, d'une valeur de 932,90 \$ taxes incluses au Cégep André-Laurendeau.
1173630015

30.04 Entériner la tenue d'une journée portes ouvertes à la piscine Riverside le dimanche 3 septembre 2017 et offrir la gratuité du bain libre pour cet événement.
1173630016

30.05 Entériner la permission accordée à un groupe de citoyens de tenir une Fête des voisins les 26 et 27 août 2017 sur les terrains des copropriétés de 801 à 889, rue Raymond.
1176818093

30.06 Autoriser la Fabrique de la paroisse Notre-Dame du Sacré-Coeur à tenir un bazar du 3 au 5 novembre 2017.
1176818090

REDDITION DE COMPTES

30.07 Entériner la liste des bons de commande autorisés, la liste des virements budgétaires pour la période du 29 juillet au 22 août 2017.
1173035012

40 – Réglementation

ADOPTION

40.01 Adopter le second projet de règlement P.2098-LAS-188 amendant le règlement de zonage de manière à créer la zone P12-74 à même la zone C12-05 et la zone P12-75 à même la zone C12-06, et ce, afin d'y autoriser la création de parcs.
1172363092

40.02 Adopter le second projet de règlement P.2098-LAS-189 amendant le règlement de zonage de manière à agrandir la zone I12-65 à même une partie de la zone I12-61, de réduire de 0,25 à 0,15 le coefficient d'occupation du sol (C.O.S.) minimal et le rapport bâtiment / terrain minimal pour l'usage « industrie légère I1 » et d'ajouter une disposition spéciale dans la zone I12-65.
1172363094

40.03 Adopter le second projet de règlement P.2098-LAS-190 amendant le règlement de zonage de manière à autoriser la maçonnerie alternative collée comme revêtement extérieur pour un mur d'un bâtiment, d'un muret ou d'un socle d'affichage ainsi que de définir le matériau, d'en préciser les proportions autorisées et de spécifier les secteurs où son utilisation est prohibée
1172363093

PÉRIODE D'INTERVENTION SUR LES DÉROGATIONS MINEURES

40.04 Accorder une dérogation mineure afin de permettre une marge avant de 0 mètre pour la galerie, la terrasse et le garage rattaché au bâtiment principal situé au 2, avenue Riverview, alors que selon le règlement de zonage numéro 2098, la marge avant minimale prévue est de 1,5 mètre
1172363127

40.05 Accorder une dérogation mineure au 6797, boulevard Newman, afin de permettre l'installation d'une enseigne directionnelle sur poteau ayant une superficie de 0,72 m.c. et une hauteur de 2,92 m. et ayant le terme « .ca » à la suite du nom de l'entreprise, alors que selon le règlement de zonage la superficie maximale d'une enseigne directionnelle est de 0,50 m.c., la hauteur maximale est de 1,5 m. et uniquement le nom de l'établissement desservi peut être apposé sur l'enseigne
1172363128

40.06 Accorder une dérogation mineure afin de permettre une marge latérale de 1,67 mètre pour l'agrandissement du bâtiment principal situé au 55, avenue Stirling, alors que selon le règlement de zonage, la marge minimale latérale prévue est de 2 mètres
1172363129

PLAN D'IMPLANTATION D'INTÉGRATION ARCHITESTURALE

40.07 Accepter, avec conditions, les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre la construction d'un bâtiment résidentiel de 150 unités situé sur le lot numéro 5 536 730 (rue Viola-Desmond)
1172363121

40.08 Accepter, avec condition, les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre l'agrandissement des façades principale et latérale droite, l'ajout d'un garage lié au bâtiment par une coursive et la modification majeure sur l'ensemble des façades et toiture du bâtiment situé au 2, avenue Riverview
1172363122

40.09 Accepter, avec condition, les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre la reconstruction de l'avant-toit, le remplacement des 6 fenêtres de la façade principale et le remplacement du revêtement extérieur des galeries fermées du bâtiment situé aux 350 et 352, 6e Avenue
1172363123

40.10 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre le remplacement du revêtement sur une partie de la façade latérale droite du bâtiment situé au 7861, boul. LaSalle
1172363124

40.11 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre le remplacement du revêtement sur la façade principale du bâtiment situé aux 428 et 430, rue de Newport
1172363126

40.12 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., en vue de permettre le remplacement du revêtement sur la façade principale du bâtiment situé au 532, rue Trudeau
1172363125

DOMAINE PUBLIC

40.13 Autoriser la demande d'occupation permanente du domaine public pour l'empiétement de l'escalier en cour avant du bâtiment situé aux 9139 à 9143, rue Centrale
1172363117

40.14 Autoriser la demande d'occupation permanente du domaine public pour l'empiétement du garage et de la terrasse du bâtiment situé au 2, avenue Riverview
1172363118

40.15 Entériner la délivrance des certificats d'occupation du domaine public par la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises pour le mois de juillet 2017
1172363130

NETTOYAGE DE TERRAIN

40.16 Mandater la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises afin d'effectuer le nettoyage de certaines propriétés situées sur le territoire de l'arrondissement et de disposer des matières nuisibles

1172363119

40.17 Accorder un espace de stationnement réservé pour personnes handicapées à la suite d'une demande reçue au comité de circulation.

1177151015

50 – Ressources humaines

50.01 D'entériner les décisions déléguées soumises par la division des ressources humaines.

1176456008

60 – Information

60.01 Dépôt de documents.

70 – Autres sujets

70.01 Levée de la séance